

**855 (XII).** Петиции, относящиеся к «остальным районам» (Remainder of the Districts) (Т/Pet.10/16 и 17), относящиеся к подопечной территории Тихоокеанских островов

*Совет по Опеке,*

*действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей двенадцатой сессии в консультации с Соединенными Штатами Америки, являющимися заинтересованной управляющей властью и назначившими своим особым представителем г-на Джеймса А. Мак-Коннеля, петиции г-л. Карла Колера, председателя, Народный Дом, Конгрессе Понане (Т/Pet.10/16) и г-на М. Ириарте (Т/Pet.10/17) относящиеся к «остальным районам» (Remainder of the Districts),

*приняв к сведению* представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs.10/1).

*приняв к сведению* соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.369, раздел IX),

1. *обращает внимание* подателей петиций на замечания управляющей власти и, в частности, на ее заявления о том, что:

а) право собственности на данную землю принадлежит теперь правительству подопечной территории и что земля эта рассматривается как казенное имущество;

б) правительство подопечной территории намеревается использовать являющиеся казенным имуществом земли для выполнения программы планированного распределения участков земли поселенцам;

в) в ожидании выполнения этой программы некоторые участки земли были даны в безвозмездное пользование с правом отмены;

2. *поддерживает* заключения Выездной миссии 1953 года, считавшей, что связанные с использованием казенными землями интересы островитян могут быть наилучшим образом защищены путем их активного участия в окружных земельных консультативных комитетах и что для обеспечения этого участия следует принять меры к тому, чтобы разъяснить населению постановления земельного закона и те цели, для которого будут использованы казенные земли<sup>35</sup>;

3. *обращает внимание* управляющей власти на просьбы подателей петиций и на необходимость разрешения земельной проблемы в интересах коренного населения,

4. *обращает внимание* подателей петиций на рекомендацию по земельному вопросу<sup>36</sup>, принятую Советом по Опеке на его двенадцатой сессии в связи с рассмотрением годового отчета за 1951/52 год об управлении территорией;

5. *обращает внимание* подателей петиций на резолюцию 848 (XII) по петиции представителей населения Сайпана (Т/Pet.10/8), в которой также возбуждаются вопросы о возмещении причиненных войной убытков и выплата по взносам в японские почтовые сберегательные кассы;

6. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляю-

щую власть и подателей петиций и, кроме того, препроводить подателям петиций копию резолюции 848 (XII).

*479-е заседание, 13 июля 1953 г.*

**856 (XII).** Петиция г-на Энерико Малларме (Т/Pet.10/18), относящаяся к подопечной территории Тихоокеанских островов

*Совет по Опеке,*

*действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей двенадцатой сессии в консультации с Соединенными Штатами Америки, являющимися заинтересованной управляющей властью и назначившими своим особым представителем г-на Джеймса А. Мак-Коннеля, петицию г-на Энерико Малларме (Т/Pet.10/18),

*приняв к сведению* представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs.10/1), а также устное заявление особого представителя (Т/C.2/SR.83),

*приняв к сведению* соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.369, раздел X),

1. *обращает внимание* подателя петиции на замечания управляющей власти;

2. *постановляет*, что при существующих обстоятельствах никакой рекомендации Совета не требуется;

3. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*479-е заседание, 13 июля 1953 г.*

**857 (XII).** Петиция г-на Дж. Ириарте (Т/Pet.10/19), относящаяся к подопечной территории Тихоокеанских островов

*Совет по Опеке,*

*действуя* на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

*приняв и рассмотрев* на своей двенадцатой сессии в консультации с Соединенными Штатами Америки, являющимися заинтересованной управляющей властью и назначившими своим особым представителем г-на Джеймса А. Мак-Коннеля, петицию г-на Дж. Ириарте (Т/Pet.10/19),

*приняв к сведению* представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs.10/1),

*приняв к сведению* соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.369, раздел XI),

1. *обращает внимание* подателя петиции на замечания управляющей власти и, в частности, на заявление относительно того, что если бы не существовало фонда для стабилизации цен на копру, то покупная цена копры на местах сильно бы колебалась;

2. *соглашается* с точкой зрения Выездной миссии 1953 года,

а) что управляющей власти следует отдать должное за принятые ею меры в целях обеспечения производителям копры справедливой и устойчивой цены;

<sup>35</sup> См. документ Т/1055, пункт 90.

<sup>36</sup> См. документ Т/L.366, пункт 14.